



## PREZYDENT MIASTA SUWAŁEK

ul. Mickiewicza 1 • 16-400 Suwałki  
tel.: (+48) 87 562 81 02, fax: (+48) 87 566 30 98 • prezydent@um.suwalki.pl, www.um.suwalki.pl

Suwałki, 29 kwietnia 2016 r.

**Pan Krzysztof Czyżewski**  
**Dyrektor**  
**Ośrodka „Pogranicze -**  
**sztuk, kultur, narodów”**  
**Sejny**

*Szanowny Panie Dyrektore!*

W imieniu władz samorządowych i mieszkańców Suwałk składam na Pana ręce serdeczne gratulacje i życzenia z okazji 25. lecia działalności Ośrodka „Pogranicze – sztuk, kultur, narodów” i Fundacji „Pogranicze” w wielokulturowych Sejnach i Krasnogródzie.

Ośrodek, to twórca unikalnych partnerstw z Europą i Światem, to tłumacz trudnej sztuki współistnienia na pograniczu, to miejsce spotkań intelektualistów, dialogu i porozumienia. To miejsce budowy mostów łączących przeszłość z przyszłością, nauki, że nie warto pielęgnować pamięci o konfliktach. To też miejsce twórczych poszukiwań, praktycznych działań, narzędzi do wielopłaszczyznowej współpracy.

Ważną częścią aktywności „Pogranicza” jest działalność wydawnicza. Są to publikacje bardzo istotne w kulturze polskiej, zmuszające do refleksji. Bogate zbiory książek i czasopism, zgromadzonych w „Pograniczu” będą służyły przez wiele lat kolejnym pokoleniom młodych Polaków. We współczesnym świecie istnienie takiego miejsca, jak „Pogranicze” nabrało szczególnego znaczenia. Jest to zasługa Pana i całego zespołu, jaki Pan na przestrzeni tych lat zbudował. Dzisiaj ma Pan wiele powodów do świętowania. Jestem pewien, że „Pogranicze” jest wielkim wyzwaniem.

Życzę Panu z całego serca, by to wychylenie ku przyszłości w następane dwudziestopięciolecie przyniosło wiele satysfakcji osobistej, ale również wiele sukcesów w budowie międzyludzkiego porozumienia.

*Z wyrazami szacunku*  
*Czesław Reńkiewicz*

